Zmluva

o zabezpečení rodinných rekreácií a

rekreácií pre dospelých

č. VÚSZ-59-24/2010

Vojenský úrad sociálneho zabezpečenia

(ďalej len „VÚSZ")

Špitálska 22, 812 74 Bratislava

zastúpený mjr. Ing. Gustávom TARCSIM,

riaditeľom VÚSZ

bankové spojenie : Štátna pokladnica,

číslo účtu : **7000169588/8180** *IČO* **802 603**

a

Vojenské zdravotnícke zariadenia, a. s.,
(ďalej len „VZZ, a.s.")
Teplická 81, 921 01 Piešťany
Prevádzka Hotel a klimatické kúpele Tatranské Zruby
(ďalej len "Hotel Tatranské Zruby "),
062 01 Vysoké Tatry,
zastúpené Mgr. Tibor ŠIMONI, MBA.
generálnym riaditeľom a predsedom predstavenstva VZZ,
bankové spojenie: VÚB, a. s., Poprad
číslo účtu: *2125940054/0200,* ***IČO*** *36280127*
u z a t v á r a j ú
podľa § 269 ods.2 a nasl. Obchodného zákonníka túto zmluvu:

I.
P R E D M E T Z M L U V Y

Predmetom zmluvy je zabezpečenie rodinných rekreácií a rekreácií pre dospelých podľa ***§ 69 zákona č. 328/2002 Z. z. o sociálnom zabezpečení policajtov a vojakov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov*** *(ďalej len „zákon č. 328/2002 Z.z".)a* ***Smernice Ministerstva obrany Slovenskej republiky č. 9/2005 o poskytovaní rekreačnej starostlivosti vo vojenských zotavovniach v pôsobnosti Ministerstva obrany Slovenskej republiky*** *(ďalej len „Smernica MO SR č. 9/2005") v Hoteli a KK Tatranské Zruby v období od 01.01.2011 do 31. 12. 2011.*

II.
Z A B E Z P E Č E N I E R O D I N N E J R E K R E Á C I E
A R E K R E Á C I E
P R E D O S P E L Ý C H

1. *Hotel a KK Tatranské Zruby zabezpečí v uvedenom období rodinnú rekreáciu a rekreáciu pre dospelých (ďalej len "rekreačný pobyt") v termínoch uvedených* ***v prílohe č. 1*** *tejto zmluvy.*
2. ***Cenník – príloha č. 2/B*** *pre jednotlivé kategórie oprávnených osôb vychádza z kalkulácie jednej lôžkonoci uvedenej v* ***prílohe č. 2/A*** *tejto zmluvy. Úhrada za rekreačný pobyt (podiel úhrady účastníka z ceny rekreačného pobytu a podiel úhrady z ceny rekreačného pobytu z osobitného účtu) uvedená v* ***prílohe č. 2/B*** *sa riadi* ***prílohou č. 1 Smernice MO SR č. 9/2005.***
3. *VÚSZ a Hotel a KK Tatranské Zruby sa dohodli, že distribúciu poukazov na rekreačný pobyt bude zabezpečovať VÚSZ. Prvotná distribúcia sa uskutoční v mesiacoch december roku 2010.*
4. *V priebehu kalendárneho roka 2011 sa budú počty rekreačných miest upravovať podľa aktuálneho záujmu oprávnených osôb o rekreačný pobyt, v súvislosti s vyplatením preddavku (čl. IV., bod 2 tejto zmluvy) najneskôr do 28. dňa pred nástupným dňom rekreačného turnusu.*
5. *Poverený zamestnanec VÚSZ na základe požiadaviek oprávnených osôb vymedzených § 69 zákona č. 328/2002 Z.z. bude vydávať poukazy na rekreačný pobyt pre príslušný počet osôb,*

viesť evidenciu objednaných poukazov a informovať o nich zamestnanca Hotela Tatranské Zruby.

6. Zamestnanec VÚSZ na základe požiadavky oprávnenej osoby a po vzájomnej dohode s Hotelom a KK Tatranské Zruby má právo upraviť poukaz na rekreačný pobyt podľa požiadavky oprávnenej osoby. Dohodnutá zmena musí byť vyznačená na poukaze.
7. VÚSZ a Hotel Tatranské Zruby sa dohodli na vydávaní tzv. **skrátených poukazov**, t.j. poukazov, ktorých dĺžka je minimálne 3 lôžkonoci. Zamestnanec VÚSZ upraví riadny poukaz na skrátený poukaz, avšak len v tom prípade, ak o riadny poukaz v jeho celom pôvodnom termíne nebude záujem 5 dní pred stanoveným nástupným dňom na rekreačný pobyt. V prípade skráteného poukazu sa za nevyužité lôžkonoci pôvodného termínu uvedeného v poukaze stornopoplatky neuhrádza.
8. Zoznam rekreantov, obsahujúci mená účastníkov rekreačného pobytu a čísla poukazov a prípadné zmeny termínov, či iné úpravy zašle zamestnanec VÚSZ Hotelu a KK Tatranské Zruby najneskôr 28 dní pred nástupným dňom príslušného turnusu. Ak po tomto termíne nastanú ďalšie zmeny, zamestnanec VÚSZ je povinný o nich informovať zamestnanca Hotela a KK Tatranské Zruby. Preddavky, ktoré VÚSZ uhradí z osobitného účtu MO SR Hotelu a KK Tatranské Zruby ako celkovú hodnotu rekreačných poukazov (cena 1 lôžkonoci v určenom období x počet lôžkonocí) znížený o súhrn účastníckych poplatkov, ktoré hradia rekreanti.

III.
CENA, PODMIENKY UBYTOVANIA A STRAVOVANIA

1. VÚSZ a Hotel a KK Tatranské Zruby sa dohodli, že cena jednej lôžkonoci rekreačného pobytu s plnou penziou a ubytovaním v období od 01. 01. 2011 do 04. 01. 2010 činí **39,17 eur** (slovom tridsaťdeväť eur a sedemnásť centov).
   VÚSZ a Hotel Tatranské Zruby sa na základe kalkulácie vstupných nákladov tvoriacich **prílohu** dohodli, že cena jednej lôžkonoci sezónneho rekreačného pobytu s plnou penziou a ubytovaním:

- na základnom lôžku **v sezóne** v období od 10. 01. 2011 do 31. 12. 2011 **39,17 eur** (slovom tridsaťdeväť eur a sedemnásť centov). na základnom lôžku v **mimosezóne** v období od 10. 01. 2011 do 31. 12. 2011 činí **34,85 eur** (slovom tridsaťštyri eur a osemdesiatpäť centov), úhrada pobytu v dĺžke maximálne jednej lôžkonoci medzi jednotlivými turnusmi bude vo výške úhrady nákladov, ktoré pripadajú na dané obdobie príslušnej sezónnosti. O možnosti využiť túto možnosť úpravy turnusu rozhoduje Vojenský úrad sociálneho zabezpečenia po schválení tejto možnosti referentom prijímacej kancelárie Hotela a KK Tatranské Zruby.
- pre dieťa od 3 rokov do 10 rokov **v sezóne** v období od 10. 01. 2011 do 31. 12. 2011 činí **28,22 eur** (slovom dvadsaťosem eur a dvadsaťdva centov),
- pre dieťa od 3 rokov do 10 rokov **v mimosezóne** o období od 10. 01. 2011 do 31. 12. 2011 činí **26,56 eur** (slovom dvadsaťpäť eur a päťdesiat centov),
- jednorazový príspevok pre vianočný, silvestrovský a veľkonočný turnus bude vo výške **8,30 eur** (slovom eur a centov),
- pobyt detí do 3 rokov nie je možný na poukaz vydaný Vojenským úradom sociálneho zabezpečenia, avšak je možný v rámci kapacity a podmienok určených Hotelom a KK Tatranské Zruby, po odsúhlasení referentom prijímacej kancelárie hotela.

  Cena pre jednotlivé kategórie oprávnených osôb s vyšpecifikovaním sezónnosti je uvedená v **prílohe č. 2/B a 2/C** a tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

2. Cena jednej lôžkonoci pre jednotlivé kategórie oprávnených osôb, resp. podiel úhrady konkrétneho účastníka z ceny rekreačného pobytu a podiel úhrady z ceny rekreačného pobytu z osobitného účtu MO SR je stanovený na základe **§ 69 z. 328/2002 Z.z.** a **Smernice MO SR č. 9/2005.**
   VÚSZ a Hotel Tatranské Zruby sa dohodli, že v období od 10. 01.2011 do 31. 12. 2011 bude rekreantom starším ako 10 rokov poskytovaná strava v hodnote potravín **7,80 eur** (slovom sedem eur a osemdesiat centov) denne a rekreantom mladším ako 10 rokov bude poskytnutá strava v hodnote potravín: **4,48 eur** (slovom štyri eurá a štyridsaťosem centov) denne.
3. V cene rekreačného pobytu sú zahrnuté:

- ubytovanie,
- stravovanie vo forme plnej penzie,
- upratovacie služby v rámci rekreačného pobytu,
- 1 vodoliečebná procedúra za celý rekreačný pobyt

4. *Rekreanti budú ubytovaní v Hoteli Tatranské Zruby. Izby sú 2, 3, 4 – lôžkové. Každá izba má vlastné príslušenstvo (WC, sprcha), TV so SAT, rádio, chladničku, telefón.*

5. *Hotel Tatranské Zruby sa zaväzuje zabezpečiť stravovanie rekreantov v jedálni hotela. Formou švédskych stolov budú zabezpečené raňajky a obedy, večere v servírovacej forme. Služby stravovania sa začínajú obedom v prvý deň rekreačného pobytu a končia raňajkami posledný deň rekreačného pobytu.*
6. *Hotel Tatranské Zruby poskytuje rekreantom i tieto služby:*

a) za úhradu:

- *rekreačno – rehabilitačné centrum,*
- *posilňovňa, sauna,*
- *tenisové kurty, ihriská – volejbalové, nohejbalové,*
- *stolný tenis, ruské kolky, minigolf, biliard,*
- *internetová čitáreň,*
- *vodoliečebné procedúry*

b) zdarma:

- *detský kútik,*
- *poskytovanie spoločenských hier,*

IV.
ÚHRADA NÁKLADOV NA REKREAČNÝ POBYT

1. *VÚSZ a Hotel Tatranské Zruby sa dohodli, že VÚSZ uhradí z osobitného účtu MO SR v mesačných preddavkoch náklady na rekreačný pobyt ako prepočet plánovaného počtu lôžkonocí a cenovej kategórie „profesionálny vojak", znížené o súhrn účastníckych poplatkov. Hotel Tatranské Zruby a VÚSZ sú povinné tieto preddavky zúčtovať, a to bezodkladne po schválení čerpania finančných prostriedkov podľa mesačného výkazu – najneskôr do 5 dní po ukončení posledného turnusu daného obdobia, na ktorý bol preddavok určený s pripojením zoznamu osôb zúčastnených na rekreácii.*

2. *VÚSZ uhradí Hotelu Tatranské Zruby náklady na rekreačný pobyt na základe vystavených zálohových faktúr nasledovne:*

   a) *preddavok za obdobie **od 01. 01. 2011 do 04. 01. 2011** do 10. januára 2011 (turnus 1)*
   b) *preddavok za obdobie **od 10. 01. 2011 do 30. 01. 2011** do 10. januára 2011 (turnus 2 - 4)*
   c) *preddavok za obdobie **od 31. 01. 2011 do 25. 02. 2011** do 25. januára 2011(turnus 5 – 7)*
   d) *preddavok za obdobie **od 26. 02. 2011 do 03. 04. 2011** do 23. februára 2011 (turnus 8 – 12)*
   e) *preddavok za obdobie **od 04. 04. 2011 do 26. 04. 2011** do 31. marca 2011, vrátane príplatku za veľkonočný pobyt, (turnus 13 – 15)*
   f) *preddavok za obdobie **od 02. 05. 2011 do 05. 06. 2011** do 29. apríla 2011 (turnus 16 – 20)*
   g) *preddavok za obdobie **od 06. 06. 2011 do 03. 07. 2011** do 01. júna 2011 (turnus 21 – 24)*
   h) *preddavok za obdobie od **04. 07. 2011 do 02. 08. 2011** do 30. júna 2011 (turnus 25 – 27)*
   i) *preddavok za obdobie **od 03. 08. 2011 do 01. 09. 2011** do 01. augusta 2011 (turnus 28 – 30)*
   j) *preddavok za obdobie **od 05. 09. 2011 do 25. 09. 2011** do 31. augusta 2011 (turnus 31 – 33)*
   k) *preddavok za obdobie **od 10. 10. 2011 do 30. 11. 2011** do 05. októbra 2011 (turnus 34 – 36)*
   l) *preddavok za obdobie **od 31. 10. 2011 do 20. 11. 2011** do 25. októbra 2011 (turnus 37 – 39)*
   m) *preddavok za obdobie **od 21. 11. 2011 do 31. 12. 2011** do 15. novembra 2011, vrátane príplatku za vianočný a silvestrovský pobyt. (turnus 40 – 44)*
3. *VÚSZ a Hotel Tatranské Zruby sa dohodli, že 28 dní pred nástupným dňom prvého rekreačného turnusu daného mesiaca oznámi zamestnanec VÚSZ počet pridelených poukazov Hotelu a KK Tatranské Zruby. Na základe takto zisteného stavu bude stanovený preddavok ako prepočet objednaného počtu lôžko nocí a cenovej kategórie „profesionálny vojak" a tento preddavok bude zodpovedným zamestnancom VÚSZ potvrdený. Po obdržaní potvrdenia Hotel a KK Tatranské Zruby zašle VÚSZ faktúru na uhradenie preddavku.*

V.
VYÚČTOVANIA NÁKLADOV NA REKREAČNÝ POBYT A KONTROLA

1. *Hotel Tatranské Zruby sa zaväzuje predkladať VÚSZ mesačné vyúčtovania rekreačných pobytov do piatich pracovných dní po skončení posledného turnusu v danom období, na ktorý bol preddavok určený. Každé vyúčtovanie musí obsahovať prehľad jednotlivých kategórií osôb s vyznačením úhrad za jednotlivé poskytnuté služby (ubytovanie a jeho spôsob, stravovanie).*

2. Súčasťou vyúčtovania je faktúra, ktorá musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu v súlade so **zákonom SR č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov.**
3. K faktúre je Hotel a KK Tatranské Zruby povinný priložiť zostavu z programového vybavenia projektu DOMREK_2011, menný zoznam všetkých osôb s uvedením osobných údajov (meno a priezvisko, dátum narodenia a adresu trvalého bydliska rekreanta), ktoré sa rekreácie zúčastnili s vyznačením pridelených prístelok.
4. V rámci mesačných rekapitulácií je Hotel Tatranské Zruby povinný informovať VÚSZ o využiteľnosti poukazov určených na uvedený druh rekreácie, a to do piatich pracovných dní po skončení posledného turnusu, na ktorý bol preddavok určený. Hotel Tatranské Zruby predloží VÚSZ konečné vyúčtovanie za obdobie od 10. 01. 2011 do 31. 12. 2011 do 12. januára 2012.
5. VÚSZ a Hotel Tatranské Zruby sa dohodli, že úhrada storno poplatkov bude realizovaná len v prípade, ak z naliehavých služobných dôvodov, zdravotných dôvodov, resp. závažných rodinných dôvodov rekreant predčasne odstúpi z rekreácie. Podmienkou na akceptovanie storna je predloženie výpisu z rozkazu veliteľa, resp. lekárska správa. V tomto prípade Hotel Tatranské Zruby vráti rekreantovi i VÚSZ v rámci predmetného vyúčtovania za každú nevyužitú lôžko noc pomerne platby z kalkulačnej položky za stravovanie na základe konkrétnych podielov úhrady z ceny stanovených **prílohou č. 1 Smernice MO SR č. 9/2005** (t. j. pri kategórii „profesionálny vojak" za každú nevyužitú lôžko noc 1/3 sumy kalkulačnej položky za stravovanie, **t. j. 5,20 eur** a VÚSZ 2/3 sumy kalkulačnej položky za stravovanie, t. j. **10,40 eur**. Cena za 1 nevyužitú lôžko noc z naliehavých služobných dôvodov, zdravotných dôvodov, resp. závažných rodinných dôvodov bude vo výške 23,57 € v období sezóny a vo výške 19,25 € v období mimo sezóny.
6. VÚSZ si vyhradzuje právo vykonať kontrolu poskytovania rekreačných pobytov z hľadiska dodržiavania zmluvných podmienok. Hotel Tatranské Zruby sa zaväzuje umožniť povereným zamestnancom VÚSZ vstup do zariadenia a predložiť príslušnú dokumentáciu k vykonaniu kontroly.

VI.
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Táto zmluva je vypracovaná v štyroch vyhotoveniach, pričom všetky majú rovnakú platnosť. Každá zo zmluvných strán dostane dve vyhotovenia.
2. Túto zmluvu možno meniť a doplňať kedykoľvek počas jej platnosti na základe dohody zmluvných strán formou písomného dodatku. Zmluva sa uzatvára na čas určitý do 31.12.2011.
3. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú:

- príloha – rámcová príloha - prehľad rekreačných turnusov rodinnej rekreácie a rekreácie pre dospelých
- príloha - kalkulácia ceny jednej lôžko noci,

Táto zmluva nadobúda účinnosť od **01. januára 2011**.

V Bratislave 16. 12. 2010

VÚSZ
mjr. Ing. Gustáv TARCSI
riaditeľ

Vojenský úrad sociálneho zabezpečenia * Bratislava *

VZZ, a. s.,
Mgr. Tibor ŠIMONI, MBA
generálny riaditeľ a predseda predstavenstva

Vojenské zdravotnícke zariadenie, a.s.
Teplická 81, 921 01 Piešťany
IČO: 36 280 127 ; DIČ: 2022129384
IČ DPH: SK2022129384

Príloha

Rodinná rekreácia - Tatranské Zruby 2011

Rok 2011	Spolu	VÚSZ	Účast.
sezóna	39,17	26,11	13,06
mimos.	34,85	23,23	11,62

P.č.	Termín od	Termín do	Dni	Osoby	L N	Sez.	L N VÚSZ	Uhrada Účast.	Celkom
1.	1.1.2011	4.1.2011	4	200	800	s	20 888,00 €	10 448,00 €	31 336,00 €
2.	10.1.2011	16.1.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
3.	17.1.2011	23.1.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
4.	24.1.2011	30.1.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
5.	31.1.2011	6.2.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
6.	12.2.2011	19.2.2011	6	130	780	s	20 365,80 €	10 186,80 €	30 552,60 €
7.	19.2.2011	26.2.2011	6	130	780	s	20 365,80 €	10 186,80 €	30 552,60 €
8.	26.2.2011	5.3.2011	6	100	600	s	15 666,00 €	7 836,00 €	23 502,00 €
9.	7.3.2011	13.3.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
10.	14.3.2011	20.3.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
11.	21.3.2011	27.3.2011	6	30	180	m	4 181,40 €	2 091,60 €	6 273,00 €
12.	28.3.2011	3.4.2011	6	30	180	m	4 181,40 €	2 091,60 €	6 273,00 €
13.	4.4.2011	10.4.2011	6	30	180	m	4 181,40 €	2 091,60 €	6 273,00 €
14.	11.4.2011	17.4.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
15.	20.4.2011	26.4.2011	6	110	660	s	17 840,90 €	8 924,30 €	26 765,20 €
16.	2.5.2011	8.5.2011	6	40	240	m	5 575,20 €	2 788,80 €	8 364,00 €
17.	9.5.2011	15.5.2011	6	40	240	m	5 575,20 €	2 788,80 €	8 364,00 €
18.	16.5.2011	22.5.2011	6	40	240	m	5 575,20 €	2 788,80 €	8 364,00 €
19.	23.5.2011	29.5.2011	6	40	240	m	5 575,20 €	2 788,80 €	8 364,00 €
20.	30.5.2011	5.6.2011	6	40	240	m	5 575,20 €	2 788,80 €	8 364,00 €
21.	6.6.2011	12.6.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
22.	13.6.2011	19.6.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
23.	20.6.2011	26.6.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
24.	27.6.2011	3.7.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
25.	4.7.2011	13.7.2011	9	120	1 080	s	28 198,80 €	14 104,80 €	42 303,60 €
26.	14.7.2011	23.7.2011	9	150	1 350	s	35 248,50 €	17 631,00 €	52 879,50 €
27.	24.7.2011	2.8.2011	9	150	1 350	s	35 248,50 €	17 631,00 €	52 879,50 €
28.	3.8.2011	12.8.2011	9	150	1 350	s	35 248,50 €	17 631,00 €	52 879,50 €
29.	13.8.2011	22.8.2011	9	120	1 080	s	28 198,80 €	14 104,80 €	42 303,60 €
30.	23.8.2011	1.9.2011	9	120	1 080	s	28 198,80 €	14 104,80 €	42 303,60 €
31.	5.9.2011	11.9.2011	6	70	420	s	10 966,20 €	5 485,20 €	16 451,40 €
32.	12.9.2011	18.9.2011	6	70	420	s	10 966,20 €	5 485,20 €	16 451,40 €
33.	19.9.2011	25.9.2011	6	70	420	m	9 756,60 €	4 880,40 €	14 637,00 €
34.	10.10.2011	16.10.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
35.	17.10.2011	23.10.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
36.	24.10.2011	30.10.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
37.	31.10.2011	6.11.2011	6	50	300	m	6 969,00 €	3 486,00 €	10 455,00 €
38.	7.11.2011	13.11.2011	6	40	240	m	5 575,20 €	2 788,80 €	8 364,00 €
39.	14.11.2011	20.11.2011	6	30	180	m	4 181,40 €	2 091,60 €	6 273,00 €
40.	21.11.2011	27.11.2011	6	30	180	m	4 181,40 €	2 091,60 €	6 273,00 €
41.	28.11.2011	4.12.2011	6	30	180	m	4 181,40 €	2 091,60 €	6 273,00 €
42.	5.12.2011	11.12.2011	6	30	180	m	4 181,40 €	2 091,60 €	6 273,00 €
43.	22.12.2011	28.12.2011	6	175	1 050	s	28 383,25 €	14 197,75 €	42 581,00 €
44.	29.12.2011	4.1.2012	2	200	400	s	11 550,00 €	5 778,00 €	17 328,00 €
2011	-	-	**276**	**3 265**	**20020**	-	**524 346,65 €**	**251 831,85 €**	**786 626,50 €**

Za VÚSZ
mjr. Ing. Gustáv TARCSI
riaditeľ

Vojenský úrad sociálneho zabezpečenia * Bratislava *

Za VZZ
Mgr. Tibor ŠIMONI, MBA
generálny riaditeľ a predseda predstavenstva

Vojenské zdravotnícke zariadenia, a.s.
Teplická 81, 921 01 Piešťany
IČO: 36 280 127 ; DIČ: 2022129384
IČ DPH: SK2022129384

Príloha

Kalkulácia ceny jednodenného pobytu (lôžkonoci) na rok 2011						
Domáca rodinná rekreácia						
	Rodinná rekreácia		Dieťa do 10. r.		Seniori nad 55. r.	
Kalkulačná položka	**s**	**m**	**s**	**m**		**m**
Spotreba potravín	7,80	7,80	4,48	4,48	7,80	7,80
Spotreba energií (el.,plyn,voda)	1,36	1,36	1,36	1,36	1,36	1,36
Spotreba pomoc. materiálu	1,06	1,06	0,83	0,83	1,06	1,06
Mzdové náklady	2,66	2,66	2,66	2,66	2,66	2,66
Náklady na zdrav. a soc. pois.	1,10	1,10	1,10	1,10	1,10	1,10
Ostatné náklady (služby a odpisy)	1,62	1,62	0,73	0,73	1,62	1,62
Stravovanie - s DPH	**15,60**	**15,60**	**11,16**	**11,16**	**15,60**	**15,60**
Spotreba energií (el.,plyn,voda)	1,43	1,43	1,43	1,43	1,43	1,43
Spotreba materiálu (hyg.,dezinf.,šport.)	1,26	1,26	1,26	1,26	1,26	1,26
Mzdové náklady	5,99	5,99	5,99	5,99	5,99	5,99
Náklady na zdrav. a soc. pois.	2,26	2,26	2,26	2,26	2,26	2,26
Pranie posteľnej bielizne,uterák,osuš	1,27	1,27	1,27	1,27	1,27	1,27
Ostatné náklady (služby a odpisy)	10,70	10,70	10,70	10,70	10,70	10,70
Spolu:	**22,91**	**22,91**	**22,91**	**22,91**	**22,91**	**22,91**
Ubyt. dopl.služby s DPH	**22,91**	**18,59**	**17,06**	**15,40**	**22,91**	**11,95**
Procedúry + ost.hotelové služby	**0,66**	**0,66**	**0,00**	**0,00**	**0,66**	**0,66**
Cena jednodenného pobytu s DPH	**39,17**	**34,85**	**28,22**	**26,56**	**39,17**	**28,21**
Zmluvne dohodnutá cena pre VUSZ	**39,17**	**34,85**	**28,22**	**26,56**	**39,17**	**28,21**

Za VÚSZ
mjr. Ing. Gustáv TARCSI
riaditeľ

Vojenský úrad sociálneho zabezpečenia * Bratislava *

Za VZZ
Mgr. Tibor ŠIMONI, MBA
generálny riaditeľ, predseda predstavenstva

Vojenské zdravotnícke zariadenia, a.s.
Teplická 81, 921 01 Piešťany
IČO: 36 280 127 ; DIČ: 2022129384
IČ DPH: SK2022129384

Príloha

Cenník na rok 2011 - Hotel Tatranské Zruby

P.č.	Kategória	Úhrada rekreanta	Platby VÚSZ z osobitného účtu MO SR a účastnícke poplatky za obdobia roku 2010			
			sezóna		mimosezóna	
			základné lôžko		základné lôžko	
			VÚSZ	ÚP	VÚSZ	ÚP
1/1	vojak	1/3	26,11	13,06	23,23	11,62
1/2	manžel/ka	1/3	26,11	13,06	23,23	11,62
1/3	dieťa do 10 r.	1/4	21,16	7,06	19,92	6,64
1/4	dieťa nad 10 r.	1/3	26,11	13,06	23,23	11,62
2/1	zamestnanec	1/3	26,11	13,06	23,23	11,62
2/2	manžel/ka	1/3	26,11	13,06	23,23	11,62
2/3	dieťa do 10 r.	1/4	21,16	7,06	19,92	6,64
2/4	dieťa nad 10 r.	1/3	26,11	13,06	23,23	11,62
3/1	dôchodca do 55 r.	1/2	19,58	19,59	17,42	17,43
3/2	manžel/ka bez nároku na dôchodok	2/3	13,06	26,11	11,62	23,23
3/3	manžel/ka – nárok na dôchodok	1/2	19,58	19,59	14,10	14,11
3/4	dieťa do 10 r.	1/2	14,11	14,11	13,28	13,28
3/5	dieťa nad 10 r.	2/3	13,06	26,11	11,62	23,23
4/1	dôchodca nad 55 r.	1/3	26,11	13,06	18,81	9,40
4/2	manžel/ka bez nároku na dôchodok	2/3	13,06	26,11	11,62	23,23
4/3	manžel/ka – nárok na dôchodok	1/3	26,11	13,06	18,81	9,40
4/4	dieťa do 10 r.	1/3	18,81	9,41	17,71	8,85
4/5	dieťa nad 10 r.	1/2	19,58	19,59	17,42	17,43
5/1	voj.veteráni do 55	1/2	19,58	19,59	17,42	17,43
5/2	manželka bez nároku na dôchodok	2/3	13,06	26,11	11,62	23,23
5/3	manžel/ka nárok na dôchodok	1/2	19,58	19,59	14,10	14,11
5/4	dieťa do 10 r.	1/2	14,11	14,11	13,28	13,28
5/5	dieťa nad 10 r.	2/3	13,06	26,11	11,62	23,23
6/1	voj.veteráni nad 55	1/3	26,11	13,06	18,81	9,40
6/2	manžel/ka bez nároku na dôchodok	2/3	13,06	26,11	11,62	23,23
6/3	manžel/ka nárok na dôchodok	1/3	26,11	13,06	18,81	9,40
6/4	dieťa do 10 r.	1/3	18,81	9,41	17,71	8,85
6/5	dieťa nad 10 r.	1/2	19,58	19,59	17,42	17,43
7/1	vdova do 55 r.(Zákon 328/2002, § 69, ods. 4)	0	39,17	0,00	34,85	0,00
7/2	dieťa do 10 r.	0	28,22	0,00	26,56	0,00
7/3	dieťa nad 10 r.	0	39,17	0,00	34,85	0,00
8/1	vdova nad 55 r.(Zákon 328/2002, § 69, ods. 4)	0	39,17	0,00	28,21	0,00
8/2	dieťa do 10 r.	0	28,22	0,00	26,56	0,00
8/3	dieťa nad 10 r.	0	39,17	0,00	34,85	0,00

VÚSZ - príspevok

ÚP - účastnícky poplatok - platí rekreant

Mimosezóna: 5. 1. – 12. 2.; 6. 3. – 20. 4.; 27. 4. – 3. 7.; 19. 9. – 21. 12.

Sezóna: 13. 2. - 5. 3.; 21. 4. – 26. 4.; 4. 7. - 18. 9.; 22. 12. - 4. 1. 2012

Príloha

Jednorazový príplatok pre vybrané turnusy na celý pobyt 2011 - Hotel Tatranské Zruby

P.č.	Kategória	Úhrada rekreanta	Platby VÚSZ z osobitného účtu MO SR a účastnícke poplatky za obdobia roku 2011	
			Veľkonočný, vianočný a silvestrovský turnus	
			VÚSZ	ÚP
1/1	vojak	1/3	5,53	2,77
1/2	manžel/ka	1/3	5,53	2,77
1/3	dieťa do 10 r.	1/4	6,22	2,08
1/4	dieťa nad 10 r.	1/3	5,53	2,77
2/1	zamestnanec	1/3	5,53	2,77
2/2	manžel/ka	1/3	5,53	2,77
2/3	dieťa do 10 r.	1/4	6,22	2,08
2/4	dieťa nad 10 r.	1/3	5,53	2,77
3/1	dôchodca do 55 r.	1/2	4,15	4,15
3/2	manžel/ka bez nároku na dôchodok	2/3	2,77	5,53
3/3	manžel/ka – nárok na dôchodok	1/2	4,15	4,15
3/4	dieťa do 10 r.	1/2	4,15	4,15
3/5	dieťa nad 10 r.	2/3	2,77	5,53
4/1	dôchodca nad 55 r.	1/3	5,53	2,77
4/2	manžel/ka bez nároku na dôchodok	2/3	2,77	5,53
4/3	manžel/ka – nárok na dôchodok	1/3	5,53	2,77
4/4	dieťa do 10 r.	1/3	5,53	2,77
4/5	dieťa nad 10 r.	1/2	4,15	4,15
5/1	voj.veteráni do 55	1/2	4,15	4,15
5/2	manželka bez nároku na dôchodok	2/3	2,77	5,53
5/3	manžel/ka nárok na dôchodok	1/2	4,15	4,15
5/4	dieťa do 10 r.	1/2	4,15	4,15
5/5	dieťa nad 10 r.	2/3	2,77	5,53
6/1	voj.veteráni nad 55	1/3	5,53	2,77
6/2	manžel/ka bez nároku na dôchodok	2/3	2,77	5,53
6/3	manžel/ka nárok na dôchodok	1/3	5,53	2,77
6/4	dieťa do 10 r.	1/3	5,53	2,77
6/5	dieťa nad 10 r.	1/2	4,15	4,15
7/1	vdova do 55 r.(Zákon 328/2002, § 69, ods. 4)	0	8,30	0,00
7/2	dieťa do 10 r.	0	8,30	0,00
7/3	dieťa nad 10 r.	0	8,30	0,00
8/1	vdova nad 55 r.(Zákon 328/2002, § 69, ods. 4)	0	8,30	0,00
8/2	dieťa do 10 r.	0	8,30	0,00
8/3	dieťa nad 10 r.	0	8,30	0,00

VÚSZ - príspevok
ÚP - účastnícky poplatok - platí rekreant

Zdigitalizovaná zmluva sa zhoduje s podpísaným originálom.

Dátum: 18.02.2011
Meno pracovníka: Bc. Zuzana Čeri
Podpis: Čeri Zuzana